

Distr.  
GENERALA/RES/51/222  
4 February 1997

## الجمعية العامة

الدورة الحادية والخمسون  
البند ١١٦ من جدول الأعمال

قرارات اتخذتها الجمعية العامة

[بناءً على تقرير اللجنة الخامسة (A/51/750)]

٢٢٢/٥١ - الميزانية البرنامجية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧

ألف

الاعتمادات المنقحة لميزانية فترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦

إن الجمعية العامة

تقرر، بالنسبة لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧، تسوية المبلغ الذي رصدته في قرارها ٢١٥/٥٠ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ ديسمبر ١٩٩٥ وقدره ٢ ٦٠٨ ٢٧٤ ٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة، بحيث يصبح ١٠٠ ٩٩٣ ٤ دولار، وذلك على النحو التالي:

الاعتماد المنقح	الزيادة أو (النقصان)	المبلغ المعتمد بموجب القرار ٢١٥/٥٠ ألف	الباب
			(بدولارات الولايات المتحدة)
<b>الجزء الأول - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً</b>			
٢٩ ٣٤٩ ٢٠٠	(٩٩٩ ٠٠٠)	٤٠ ٣٤٨ ٢٠٠	١ - تقرير السياسات والتوجيه والتنسيق عموماً
٢٩ ٣٤٩ ٢٠٠	(٩٩٩ ٠٠٠)	٤٠ ٣٤٨ ٢٠٠	مجموع الجزء الأول
<b>الجزء الثاني - الشؤون السياسية</b>			
٥٨ ٩٣٦ ٤٠٠	(٢ ٠٥٣ ١٠٠)	٦٠ ٩٨٩ ٥٠٠	٢ - الشؤون السياسية
١٣٥ ٥٠٥ ٣٠٠	٣٢ ٦٣٧ ١٠٠	١٠٢ ٨٦٨ ٢٠٠	٣ - عمليات حفظ السلام والبعثات الخاصة
٤ ١٧٦ ٤٠٠	(٥٢٩ ١٠٠)	٤ ٧٠٥ ٥٠٠	٤ - شؤون الفضاء الخارجي
١٩٨ ٦١٨ ١٠٠	٣٠ ٠٥٤ ٩٠٠	١٦٨ ٥٦٣ ٢٠٠	مجموع الجزء الثاني

الاعتماد المنقح	الزيادة أو (التقصان)	المبلغ المعتمد بموجب القرار ٢١٥/٥٠ ألف	الباب
(بدولارات الولايات المتحدة)			
<b>الجزء الثالث - العدل والقانون الدوليان</b>			
١٩ ٩٨٥ ٩٠٠	(١ ٣٥٣ ٧٠٠)	٢١ ٣٣٩ ٦٠٠	٥ - محكمة العدل الدولية
٣٠ ٢٥٤ ٥٠٠	(١ ٣٥٠ ٩٠٠)	٣١ ٦٠٥ ٤٠٠	٦ - الأنشطة القانونية
<b>٥٠ ٢٤٠ ٤٠٠</b>	<b>(٢ ٧٠٤ ٦٠٠)</b>	<b>٥٢ ٩٤٥ ٠٠٠</b>	<b>مجموع الجزء الثالث</b>
<b>الجزء الرابع - التعاون الدولي لأغراض التنمية</b>			
٤١ ٩٣٨ ٣٠٠	(٢ ٣٨٠ ٤٠٠)	٤٤ ٣١٨ ٧٠٠	٧ ألف - إدارة تنسيق السياسات والتنمية المستدامة
٤ ٣٦٥ ٨٠٠	٦٠ ٧٠٠	٤ ٣٠٥ ١٠٠	٧ باء - أفريقيا: الحالة الاقتصادية والحرية والانتعاش والتنمية
٤٧ ٢٧٦ ٢٠٠	(١ ٣٣٥ ٩٠٠)	٤٨ ٦١٢ ١٠٠	٨ - إدارة المعلومات الاقتصادية والاجتماعية وتحليل السياسات
٢٦ ٨١١ ٤٠٠	٢٥٥ ٤٠٠	٢٦ ٥٥٦ ٠٠٠	٩ - إدارة خدمات الدعم والإدارة من أجل التنمية
١١٠ ٢٢٦ ٣٠٠	(١١ ٦٩٩ ٠٠٠)	١٢١ ٩٢٥ ٣٠٠	١٠ ألف - مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية
٢٢ ٣٢٦ ٦٠٠	٦٨٤ ٦٠٠	٢١ ٦٤٢ ٠٠٠	١٠ باء - مركز التجارة الدولية المشترك بين الأونكتاد ومجموعة الغات
٨ ٢٣١ ١٠٠	(١ ٢٨١ ١٠٠)	٩ ٥١٢ ٢٠٠	١١ - برنامج الأمم المتحدة للبيئة
١١ ٧٣١ ٧٠٠	(١ ٣٢٧ ٩٠٠)	١٣ ٠٥٩ ٦٠٠	١٢ - مركز الأمم المتحدة للمستوطنات البشرية (الموئل)
٥ ١٩٤ ٩٠٠	(٥٩ ٧٠٠)	٥ ٢٥٤ ٦٠٠	١٣ - مكافحة الجريمة
١٦ ١٩٥ ٠٠٠	(١ ١٤٩ ١٠٠)	١٧ ٣٤٤ ١٠٠	١٤ - المراقبة الدولية للمخدرات
<b>٢٩٤ ٢٩٧ ٣٠٠</b>	<b>(١٨ ٢٢٢ ٤٠٠)</b>	<b>٣١٢ ٥٢٩ ٧٠٠</b>	<b>مجموع الجزء الرابع</b>
<b>الجزء الخامس - التعاون الإقليمي لأغراض التنمية</b>			
٨٢ ٣٦٠ ٩٠٠	(٥ ٤٨٤ ٧٠٠)	٨٧ ٨٤٥ ٦٠٠	١٥ - اللجنة الاقتصادية لأفريقيا
٦٧ ٤٨٧ ٣٠٠	١ ١٠٨ ٠٠٠	٦٦ ٣٧٩ ٣٠٠	١٦ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لآسيا والمحيط الهادئ
٤٧ ٩٥١ ٧٠٠	(٤ ٩٣١ ٤٠٠)	٥٢ ٨٨٣ ١٠٠	١٧ - اللجنة الاقتصادية لأوروبا
٨٢ ٥١٥ ٤٠٠	(٥ ٨١١ ٨٠٠)	٨٨ ٣٢٧ ٢٠٠	١٨ - اللجنة الاقتصادية لأمريكا اللاتينية ومنطقة البحر الكاريبي
٣٤ ١٤٣ ٣٠٠	(٣ ٦٤٧ ٩٠٠)	٣٧ ٧٩١ ٢٠٠	١٩ - اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لغربي آسيا
٣٧ ٣٧٥ ٩٠٠	(٧ ٤٣٨ ٨٠٠)	٤٤ ٨١٤ ٧٠٠	٢٠ - البرنامج العادي للتعاون التقني
<b>٣٥١ ٨٣٤ ٥٠٠</b>	<b>(٢٦ ٢٠٦ ٦٠٠)</b>	<b>٣٧٨ ٠٤١ ١٠٠</b>	<b>مجموع الجزء الخامس</b>
<b>الجزء السادس - حقوق الإنسان والشؤون الإنسانية</b>			
٤٨ ٠٠٠ ٦٠٠	(٤ ٩٨٧ ٠٠٠)	٥٢ ٩٨٧ ٦٠٠	٢١ - حقوق الإنسان
٥٠ ١٣٩ ١٠٠	(٤ ١٧٩ ٤٠٠)	٥٤ ٣١٨ ٥٠٠	٢٢ - مفوضية الأمم المتحدة لشؤون اللاجئين
١٧ ٣٠٤ ٩٠٠	(٥ ٣٣٨ ١٠٠)	٢٢ ٦٤٣ ٠٠٠	٢٣ - وكالة الأمم المتحدة لإغاثة وتشغيل اللاجئين الفلسطينيين في الشرق الأدنى
١٨ ٩٥٥ ٥٠٠	(٢ ٠٨٣ ٨٠٠)	٢١ ٠٣٩ ٣٠٠	٢٤ - إدارة الشؤون الإنسانية
<b>١٣٤ ٤٠٠ ١٠٠</b>	<b>(١٦ ٥٨٨ ٣٠٠)</b>	<b>١٥٠ ٩٨٨ ٤٠٠</b>	<b>مجموع الجزء السادس</b>

الاعتماد المنقح	الزيادة أو (النقصان)	المبلغ المعتمد بموجب القرار ٢١٥/٥٠ ألف	الباب
(بدولارات الولايات المتحدة)			
			<b>الجزء السابع - الإعلام</b>
١٣٢ ٣٩٠ ٨٠٠	(٥ ٢٦٧ ٢٠٠)	١٣٧ ٦٥٨ ٠٠٠	٢٥ - الإعلام
١٣٢ ٣٩٠ ٨٠٠	(٥ ٢٦٧ ٢٠٠)	١٣٧ ٦٥٨ ٠٠٠	<b>مجموع الجزء السابع</b>
			<b>الجزء الثامن - خدمات الدعم المشتركة</b>
٩١٦ ٠٨١ ٥٠٠	(٤٤ ٨٠٣ ٦٠٠)	٩٦٠ ٨٨٥ ١٠٠	٢٦ - الإدارة والتنظيم
٩١٦ ٠٨١ ٥٠٠	(٤٤ ٨٠٣ ٦٠٠)	٩٦٠ ٨٨٥ ١٠٠	<b>مجموع الجزء الثامن</b>
			<b>الجزء التاسع - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل والمصروفات الخاصة</b>
٢٧ ٤٨٣ ٨٠٠	(١ ٤٣١ ٢٠٠)	٢٨ ٩١٥ ٠٠٠	٢٧ - الأنشطة الإدارية المشتركة التمويل
٤١ ٣٥٠ ٤٠٠	(٣٥١ ٣٠٠)	٤١ ٧٠١ ٧٠٠	٢٨ - المصروفات الخاصة
٦٨ ٨٣٤ ٢٠٠	(١ ٧٨٢ ٥٠٠)	٧٠ ٦١٦ ٧٠٠	<b>مجموع الجزء التاسع</b>
			<b>الجزء العاشر - مكتب المراقبة الداخلية</b>
١٥ ٠١١ ٥٠٠	(٧٠٥ ٠٠٠)	١٥ ٧١٦ ٥٠٠	٢٩ - مكتب المراقبة الداخلية
١٥ ٠١١ ٥٠٠	(٧٠٥ ٠٠٠)	١٥ ٧١٦ ٥٠٠	<b>مجموع الجزء العاشر</b>
			<b>الجزء الحادي عشر - النفقات الرأسمالية</b>
٢١ ٣٠٠ ٢٠٠	(٦٩٩ ٤٠٠)	٢١ ٩٩٩ ٦٠٠	٣٠ - الابتكارات التكنولوجية
٢٨ ٦٤٨ ٨٠٠	(٢ ٩٣٦ ٦٠٠)	٣١ ٥٨٥ ٤٠٠	٣١ - التشييد والتعديلات والتحسينات وأعمال الصيانة الرئيسية
٤٩ ٩٤٩ ٠٠٠	(٣ ٦٣٦ ٠٠٠)	٥٣ ٥٨٥ ٠٠٠	<b>مجموع الجزء الحادي عشر</b>
			<b>الجزء الثاني عشر - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين</b>
٣٤٨ ٢٨٠ ٦٠٠	(٢٠ ٧٩٩ ٥٠٠)	٣٦٩ ٠٨٠ ١٠٠	٣٢ - الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين
٣٤٨ ٢٨٠ ٦٠٠	(٢٠ ٧٩٩ ٥٠٠)	٣٦٩ ٠٨٠ ١٠٠	<b>مجموع الجزء الثاني عشر</b>
			<b>الجزء الثالث عشر - السلطة الدولية لقاع البحار</b>
٣ ٩٩٣ ٧٠٠	٢ ٦٨٥ ٥٠٠	١ ٣٠٨ ٢٠٠	٣٣ - السلطة الدولية لقاع البحار
٣ ٩٩٣ ٧٠٠	٢ ٦٨٥ ٥٠٠	١ ٣٠٨ ٢٠٠	<b>مجموع الجزء الثالث عشر</b>
٢ ٦٠٣ ٢٨٠ ٩٠٠	(١٠٨ ٩٨٤ ٣٠٠)	٢ ٧١٢ ٢٦٥ ٢٠٠	<b>مجموع أبواب النفقات</b>
	١٠٣ ٩٩١ ٢٠٠	(١٠٣ ٩٩١ ٢٠٠)	مخصوماً منه: التخفيضات المتوقع إقرارها من قبل الجمعية العامة
٢ ٦٠٣ ٢٨٠ ٩٠٠	(٤ ٩٩٣ ١٠٠)	٢ ٦٠٨ ٢٧٤ ٠٠٠	<b>المجموع الكلي</b>

الجلسة العامة ٨٩

١٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٦

..

باء

تقديرات الإيرادات المنقحة لفترة السنتين  
١٩٩٧-١٩٩٦

إن الجمعية العامة

تقرر ، بالنسبة لفترة السنتين ١٩٩٧-١٩٩٦، تخفيض تقديرات الإيرادات البالغة ٧٠٠ ٤٠١ ٤٧١ دولار من دولارات الولايات المتحدة، التي اعتمدها بموجب قرارها ٢١٥/٥٠ بء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، بمبلغ ١٠٠ ٢٦٤ ٢٣ دولار، على النحو التالي:

باب الإيرادات	المبلغ المعتمد بموجب القرار ٢١٥/٥٠ بء	الزيادة أو (النقصان)	التقديرات المنقحة
(بدولارات الولايات المتحدة)			
١ - الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الالزامية من مرتبات الموظفين	٣٨٤ ٣٠٦ ٠٠٠	(٢٠ ٨٠٩ ٤٠٠)	٣٦٣ ٤٩٦ ٦٠٠
مجموع باب الإيرادات ١	٣٨٤ ٣٠٦ ٠٠٠	(٢٠ ٨٠٩ ٤٠٠)	٣٦٣ ٤٩٦ ٦٠٠
٢ - الإيرادات العامة	٨٦ ٢٠٩ ٢٠٠	(٤ ١٨٩ ٦٠٠)	٨٢ ٠١٩ ٦٠٠
٣ - الخدمات المقدمة للجمهور	٨٨٦ ٥٠٠	١ ٣٣٤ ٩٠٠	٢ ٢٢١ ٤٠٠
مجموع بابي الإيرادات ٢ و ٣	٨٧ ٠٩٥ ٧٠٠	(٢ ٨٥٤ ٧٠٠)	٨٤ ٢٤١ ٠٠٠
المجموع الاجمالي	٤٧١ ٤٠١ ٧٠٠	(٢٣ ٦٦٤ ١٠٠)	٤٤٧ ٧٣٧ ٦٠٠

الجلسة العامة ٨٩

١٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٦

## جيم

## تمويل الاعتمادات لسنة ١٩٩٧

إن الجمعية العامة

تقرر، بالنسبة لسنة ١٩٩٧:

١ - أن تمويل، وفقا للبندين ١-٥ و ٢-٥ من النظام المالي للأمم المتحدة، الاعتمادات المدرجة في الميزانية بما مجموعه ١ ٢٩٩ ١٤٣ ٩٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة، المؤلفة من مبلغ ١ ٣٠٤ ١٣٧ ٠٠٠ دولار، يمثل نصف الاعتمادات التي وافقت عليها الجمعية العامة مبدئيا لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ في قرارها ٢١٥/٥٠ ألف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥، مخصصا منه مبلغ ١٠٠ ٩٩٣ ٤ دولار، يمثل التخفيض الذي وافقت عليه الجمعية في القرار ألف أعلاه، وذلك على النحو التالي:

(أ) مبلغ ٨١٧ ٩٤٣ ٥٠ دولارا مؤلف من:

'١' مبلغ ٤٣ ٥٤٧ ٨٥٠ دولارا يمثل نصف الإيرادات المقدره بخلاف الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين التي وافقت عليها الجمعية لفترة السنتين ١٩٩٦-١٩٩٧ في قرارها ٢١٥/٥٠ باء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥:

'٢' مخصصا منه مبلغ ٢ ٨٥٤ ٧٠٠ دولار يمثل التخفيض الذي وافقت عليه الجمعية في القرار باء أعلاه؛

'٣' مبلغ ١٠ ١٢٤ ٧٩٣ دولارا يمثل رصيد الحساب الفائض في ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥:

(ب) مبلغ ٢٤٨ ٣٢٥ ٩٥٧ دولارا يمثل الأنصبة المقررة على الدول الأعضاء وفقا لقرارها ١٩/٤٩ باء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٤ بشأن جدول الأنصبة المقررة للسنتين ١٩٩٦ و ١٩٩٧:

٢ - أن تخصم من الأنصبة المقررة على الدول الأعضاء، وفقا لأحكام قرار الجمعية العامة ٩٧٣ (د - ١٠) المؤرخ ١٥ كانون الأول/ديسمبر ١٩٥٥، حصة كل منها في صندوق معادلة الضرائب بما مجموعه ٦١٣ ١٤٠ ١٨٣ دولارا، تتألف من:

(أ) مبلغ ١٩٢ ١٥٣ ٠٠٠ دولارا، يمثل نصف الإيرادات المقدره الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين التي وافقت عليها الجمعية بموجب قرارها ٢١٥/٥٠ باء؛

(ب) مخصصا منه مبلغ ٤٠٠ ٨٠٩ ٢٠ دولار، يمثل النقص المقدر في الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين الذي وافقت عليه الجمعية في قرارها باء أعلاه:

(ج) مضافا إليه مبلغ ١١ ٧٩٧٠١٣ دولارا، يمثل الزيادة في الإيرادات الآتية من الاقتطاعات الإلزامية من مرتبات الموظفين لفترة السنتين ١٩٩٤ - ١٩٩٥ بالمقارنة بالتقديرات المنقحة التي وافقت عليها الجمعية بموجب قرارها ٢٠٥/٥٠ باء المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٥.

الجلسة العامة ٨٩

١٨ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٦